

ЕВРОПЕЙСКИ ПАРЛАМЕНТ

2004



2009

Документ за разглеждане в заседание

1.10.2008

B6-0528/2008

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА РЕЗОЛЮЦИЯ

внесено вследствие на въпрос с искане за устен отговор B6-0000/2008

съгласно член 108, параграф 5 от Правилника

от Laima Liucija Andrikienė, Tunne Kelam, Eija-Riitta Korhola и John Bowis

от името на групата PPE-DE

относно управлението на Арктика

B6-0528/2008

Резолюция на Европейския парламент относно управлението на Арктика

Европейският парламент,

- като взе предвид Международната полярна година (от март 2007 г. до март 2009 г.),
 - като взе предвид Осмата конференция на парламентаристите от района на Арктика, която се проведе във Феърбанкс, Аляска, от 12 до 14 август 2008 г.,
 - като взе предвид съобщението на Комисията относно политиката в района на Арктика, което се очаква тази есен,
 - като взе предвид предходните си резолюции относно Северното измерение (2003 г., 2005 г. и 2006 г.),
 - като взе предвид заключенията в Доклада за оценка на въздействието върху климата в Арктика,
 - като взе предвид член 108, параграф 5 от своя Правилник,
- А. като взе предвид съобщението на Европейската комисия, озаглавено „Интегрирана морска политика за Европейския съюз” („Синя книга”), публикувано на 10 октомври 2007 г.,
- Б. като взе предвид политическия документ, озаглавен „Изменение на климата и международна сигурност”, публикуван от върховния представител и Европейската комисия на вниманието на Европейския съвет на 14 март 2008 г. ,
- В. като има предвид, че геополитическото и стратегическото значение на района на Арктика нараства, символ на което беше поставянето на руско знаме на морското дъно под Северния полюс през август 2007 г.,
- Г. като взе предвид Конвенцията на Организацията на обединените нации относно морското право, която все още не е ратифицирана от Сената на САЩ,
- Д. като има предвид, че конференцията на парламентаристите от района на Арктика неотдавна събра избрани представители от Европейския парламент, Канада, Дания, Гренландия, Исландия, Финландия, Норвегия, Швеция, Русия и САЩ за обсъждане на въпроси от областта на морската безопасност, здравеопазването, опазването на околната среда и устойчивото развитие,
- Е. като има предвид, че районът на Арктика понастоящем все още не се управлява от никакви многостранни норми и разпоредби, защото никога не се е очаквало да

- стане плавателен воден път, нито пък район, използван за търговски цели,
- Ж. като има предвид, че морското движение във водите на Арктика нарасна показателно през последните години под влияние на засиления интерес към сондиране в крайбрежните зони и на все по-честото преминаване на круизни кораби, както и на предлаганите от Северозападния коридор перспективи,
 - З. като има предвид, че районът на Арктика може да съдържа приблизително 22% от неоткритите залежи на петрол и газ в света,
 - И. като взе предвид Декларацията от Илулисат, която беше приета от страните „А5” (Дания, Канада, Норвегия, Руската федерация и САЩ) през май 2008 г.,
 - Й. като взе предвид заключенията на председателя от конференцията „Арктика: наша обща грижа”, организирана от Северния съвет на министрите в Илулисат (Гренландия) на 9 и 10 септември 2008 г., в която Комисията взе пълноправно участие,
 - К. като има предвид, че конференцията се съсредоточи и върху изменението на климата в района, въздействието му върху коренното население и възможното приспособяване към него,
 - Л. като има предвид, че скоростта на глобално затопляне в района на Арктика е много по-висока, отколкото в останалата част на света, с увеличение от 2° през последните 100 години в сравнение със средна стойност от 0.6° в останалата част на света,
 - М. като има предвид, че измененията на климатичните условия в Арктика са вече такива, че инуитите, например, вече не могат да ловуват по традиционния начин, тъй като ледът е твърде тънък, за да издържа техните шейни, докато дивата фауна, като например полярни мечки, моржове и лисици, е застрашена от изгубване на местообитанията си,
 - Н. като има предвид, че сред държавите-членки на ЕС има три арктически нации, а сред съседите на ЕС, с които той поддържа тесни връзки и които участват във вътрешния пазар посредством Споразумението за Европейско икономическо пространство (ЕИП), има още две арктически нации, което означава, че ЕС и свързаните с него държави представляват повече от половината от числения състав на членовете на Арктическият съвет,
 - 1. изразява дълбока загриженост от отражението на изменението на климата върху устойчивостта на живота на коренното население в района, както по отношение на общата среда (топене на ледената покривка и на дълбоко замръзналата земя, покачване на морското равнище, наводнения), така и по отношение на естествените местообитания (отстъпващата ледена покривка създава проблеми за хранителните навици на полярните мечки), и подчертава, че всички международни решения, свързани с тези въпроси, трябва да се вземат с пълноправното участие на всички народи и нации от района на Арктика, като същевременно са съобразени с

тях;

2. посочва, че през 20-и век температурата на въздуха в Арктика нарасна с около 5° С и че това увеличение е десет пъти по-бързо от наблюдаваната средна температура на повърхността в света; подчертава, че за следващите 100 години се прогнозира допълнително затопляне с около 4-7° С в Арктика; счита, следователно, че времето за диагноза е приключило и сега е време за действие;
3. подчертава, че арктическите видове и общества са развили много специфичен начин на приспособяване към суровите условия, които съществуват на полюсите, което по този начин ги е направило изключително уязвими към драматични промени в тези условия; изразява силна загриженост за моржовете, полярните мечки, тюлените и други морски бозайници, които разчитат на морския лед за почивка, хранене, лов и размножаване и които са особено застрашени от изменението на климата;
4. приветства заключителната декларация, приета от Конференцията на парламентаристите от района на Арктика във Феърбанкс на 14 август 2008 г.;
5. приветства факта, че Далечният север е част от политиката на Европейския съюз „Северно измерение”, но е убеден, че информираността за значението на Арктика в световен контекст трябва да бъде допълнително повишена чрез провеждане на самостоятелна политика на ЕС в Арктика;
6. подчертава значението на Арктика за световния климат в това отношение и изразява надежда, че оказваната понастоящем подкрепа за научноизследователска дейност в този район ще продължи след Международната полярна година;
7. очаква с голям интерес предстоящото съобщение на Комисията относно политиката в района на Арктика и изразява надежда, че то ще положи основата на една сериозна политика за Арктика в ЕС; призовава Комисията да разгледа най-малко следните въпроси в своето съобщение:
 - а) положението с изменението на климата в района и приспособяването към него;
 - б) възможни варианти на политиката, които вземат под внимание коренното население и неговия поминък;
 - в) необходимостта от сътрудничество с нашите съседи от района на Арктика по трансгранични проблеми и в частност - морската безопасност;
 - г) възможностите за бъдеща трансгранична политическа или правна структура, която би могла да осигурява опазването на околната среда и устойчивото системно развитие на района или да осъществява посредничество при политически различия по отношение на ресурси и плавателни водни пътища в Далечния север;
8. призовава Европейската комисия да даде приоритет в дневния си ред на

енергийната политика и политиката на сигурност в Арктика и в своето предстоящо съобщение относно района на Арктика да обърне внимание и да разгледа начините за тясно сътрудничество между ЕС и държавите от района на Арктика за постигане на общи, амбициозни цели по отношение на изменението на климата и устойчивото развитие, повишаването на сигурността на енергийните доставки, както и по-ефективния вътрешен енергиен пазар;

9. обръща внимание на факта, че районът на Арктика, по силата на своето въздействие върху климата в света и изключителната си природна среда, заслужава специално внимание, когато ЕС разработва своята позиция за 15-та конференция на страните по Рамковата конвенция на ООН по изменение на климата, която ще се проведе през 2009 г. в Копенхаген;
10. счита, че морското движение в района (за туристически цели и свързано със сондажи в крайбрежната зона) не е предмет на нищо, което да наподобява минималните международни правила за безопасност, които преобладават в други международни води - както от гледна точка на защита на човешкия живот, така и по отношение на околната среда, и настоятелно призовава Комисията да следи за извършването на подходящи изменения на разпоредбите на ММО (Международната морска организация) във възможно най-кратък срок;
11. подчертава външните аспекти на енергийната политика и ролята на Арктика във формулиране на енергийната политика за Европа, както беше предложено от Европейския съвет през март 2007 г.;
12. подкрепя Арктическият съвет по отношение на запазването на района на Арктика като район с ниска степен на напрежение, открит за международно сътрудничество в областта на научноизследователската дейност, така че да се даде възможност за пълно развитие на неговия потенциал като бъдещ район - енергиен доставчик в рамките на устойчива екологична рамка;
13. настоятелно призовава Европейската комисия да играе проактивна роля в Арктика, като най-малко под формата на първа стъпка заеме „статут на наблюдател” в Арктическият съвет и счита, че Европейската комисия следва да създаде специално бюро по въпросите на Арктика;
14. възлага на своя председател да предаде настоящата резолюция на Съвета, Комисията, правителствата на държавите-членки, Норвегия, Исландия, Русия, Канада и САЩ, и на участниците в процеси на регионално сътрудничество.